

الْكَلِمَةُ الَّتِي صَارَتْ إِلَى إِرْمِيَا مِنَ الرَّبِّ، فِي السَّيِّدِ^١
 الْعَاشِرَةِ لِصِدْقِيَا مَلِكِ يَهُوּدَا هِيَ السَّيِّدُ التَّانِيَةُ عَسْرَةُ
 لِيُبُوْحَذَّنَسَرٌ وَكَانَ حِينَذِ حِينَ مَلِكٌ بَابِلٌ يُخَاصِّرُ
 أُورُشَلِيمَ، وَكَانَ إِرْمِيَا النَّبِيُّ مَحْبُوسًا فِي دَارِ السَّجْنِ
 الَّذِي فِي بَيْتِ مَلِكٍ يَهُوּدَا،^٣ لَأَنَّ صِدْقِيَا مَلِكٍ يَهُوּدَا حَسَنَهُ
 قَائِلًا، لِمَا دَعَاهُ قَائِلًا هَكَذَا قَالَ الرَّبُّ، هَنَّتَدَا أَدْفَعَ هَذِهِ
 الْمَدِيَّةَ لِيَدِ مَلِكٍ بَابِلٍ فَيَأْخُذُهَا.^٤ وَصِدْقِيَا مَلِكٍ يَهُوּدَا لَا
 يُقْلِتُ مِنْ يَدِ الْكَلْدَانِيِّينَ بَلْ إِنَّمَا يُدْفَعُ لِيَدِ مَلِكٍ بَابِلٍ،
 وَكُلُّمُهُ كَمَا لَقِمَ وَعَيْنَاهُ تَرَيَانِ عَيْنِيهِ^٥، وَيَسِيرُ بِصِدْقِيَا إِلَى
 بَابِلٍ فَيَكُونُ هُنَّا كَحَّى أَفْنِقَدَهُ يَقُولُ الرَّبُّ، إِنْ حَازِرِيْمُ
 الْكَلْدَانِيِّينَ لَا شَجَحُونَ.^٦ فَقَالَ إِرْمِيَا، كَلِمَةُ الرَّبِّ صَارَتْ
 إِلَيَّ قَائِلَةً، هُوּدَا حَنَمِيلُ بْنُ سَلَومَ عَمَّكَ يَائِنِي إِلَيْكَ قَائِلَةً،
 اسْتَرَ لِنَفْسِكَ حَقْلِي الَّذِي فِي عَنَاؤُوتَ لَأَنَّ لَكَ حَقَّ
 الْفَكَاكِ لِلشَّرَاءِ،^٨ فَجَاءَ إِلَيَّ حَنَمِيلُ بْنُ عَمِيْ حَسَبَ
 كَلِمَةَ الرَّبِّ إِلَى دَارِ السَّجْنِ وَقَالَ لِي، اسْتَرِ حَقْلِي الَّذِي
 فِي عَنَاؤُوتَ الَّذِي فِي أَرْضِ يَبِيَامِينَ، لَأَنَّ لَكَ حَقَّ الْأَرْضِ
 وَلَكَ الْفَكَاكُ. اسْتَرِهِ لِنَفْسِكَ. فَعَرَفْتُ أَنَّهَا كَلِمَةُ
 الرَّبِّ. فَاسْتَرَيْتُ مِنْ حَنَمِيلَ بْنَ عَمِيِّ الْحَفْلِ الَّذِي فِي
 عَنَاؤُوتَ، وَوَرَّتُ لَهُ سَبْعَةَ عَسَرَ سَاقِلًا مِنْ
 الْفِصَّةِ.^٩ وَكَبِيْرَهُ فِي صَكَّ وَحْمِنُ وَأَسْهَدْتُ شَهُودًا
 وَوَرَّتُ الْفِصَّةَ بِمَوَازِينَ.^{١١} وَأَحَدَثُ صَكَّ الشَّرَاءِ الْمَحْتُومَ
 حَسَبَ الْوَصِيَّةِ وَالْفَرِيَّةِ وَالْمَفْتُوحَ وَسَلَمَتُ صَكَّ
 الشَّرَاءِ لِتَأْرِوْخَ بْنِ نِيرَيَا بْنِ مَحْسِبِيَا أَمَّا حَنَمِيلَ بْنِ
 عَمِيِّ، وَأَمَّا الشَّهُودُ الَّذِينَ أَمْصَوْا صَكَّ الشَّرَاءِ أَمَّا
 كُلُّ الْيَهُودِ الْجَالِسِينَ فِي دَارِ السَّجْنِ. وَأَوْضَيْتُ بَارِوْخَ
 أَمَّا مُهُمْ قَائِلًا^{١٤} هَكَذَا قَالَ رَبُّ الْجُنُودِ إِلَهُ إِسْرَائِيلَ، حُدُّ
 هَذِينَ الصَّدِيقِينَ، صَكَّ الشَّرَاءِ هَذَا الْمَحْتُومُ وَالصَّكَّ
 الْمَفْتُوحُ هَذَا، وَاجْعَلْهُمَا فِي إِنَاءٍ مِنْ حَرْفٍ لِبَقِيَا أَيَّامًا
 كَثِيرَةً.^{١٥} لَأَنَّهُ هَكَذَا قَالَ رَبُّ الْجُنُودِ إِلَهُ إِسْرَائِيلَ،
 سَيَسْتَرُونَ بَعْدُ بِيُوتَهُ وَحُقُولَهُ وَكُرُومَهُ فِي هَذِهِ
 الْأَرْضِ.^{١٦} ثُمَّ صَلَيْتُ إِلَى الرَّبِّ بَعْدَ تَسْلِيمِ صَكَّ الشَّرَاءِ
 لِتَأْرِوْخَ بْنِ نِيرَيَا، أَهِيَّهَا السَّيِّدُ الرَّبُّ، هَا إِنَّكَ قَدْ صَنَعْتَ
 السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ بِقُوَّتِكَ الْعَظِيمَةِ وَبِذَرَاعِكَ الْمَمْدُودَةِ.
 لَا يَغْسِرُ عَلَيْكَ سَيِّدُ.^{١٧} صَانُعُ الْإِحْسَانِ لِلْأُوفِ، وَمُحَارِي
 ذَبِيبِ الْأَبَاءِ فِي حِصْنِ بَيْتِهِمْ بَعْدَهُمْ، إِلَهُ الْعَظِيمِ الْجَبَارِ
 رَبُّ الْجُنُودِ أَسْمُهُ، عَظِيمُ فِي الْمَسْوَرَةِ وَقَادِرٌ فِي
 الْعَمَلِ، الَّذِي عَيْنَاكَ مَفْتُوحَتَانِ عَلَى كُلِّ طَرْقٍ تَبِي آدَمَ
 لِتُعْطِي كُلَّ وَاحِدٍ حَسَبَ طُرْقِهِ وَحَسَبَ تَمَرِ

أَعْمَالِهِ.²⁰ الَّذِي جَعَلَتِ آيَاتٍ وَعَجَائِبٍ فِي أَرْضِنِ مِصْرٍ إِلَى
هَذَا الْيَوْمِ، وَفِي إِسْرَائِيلَ وَفِي النَّاسِ، وَجَعَلَتِ لِنَفْسِكَ
اسْمًا كَهَذَا الْيَوْمِ، وَأَخْرَجْتَ سَعْبَكَ إِسْرَائِيلَ مِنْ أَرْضِ
مِصْرَ بِآيَاتٍ وَعَجَائِبٍ وَبِتَدِيدٍ شَدِيدٍ وَدَرَاعٍ مُمْدُودٍ
وَمَخَافَةٍ عَظِيمَةٍ وَأَغْطَيْتُهُمْ هَذِهِ الْأَرْضَ الَّتِي حَلَفْتُ
لَآبَانِهِمْ أَنْ نُعْطِيهِمْ إِلَيْهَا، أَرْصَادًا تَقْيِيسُ لَبَنًا وَعَسْلًا.²³ قَاتَلُوا
وَامْتَلَكُوهَا، وَلَمْ يَسْمَعُوا لِصَوْتِكَ وَلَا سَازِرُوا فِي
شَرِيعَتِكَ. كُلُّ مَا أَوْصَيْتُهُمْ أَنْ يَعْمَلُوهُ لَمْ يَعْمَلُوهُ،
فَأَوْقَعْتَ يَهُومَ كُلُّ هَذَا الشَّرِّ²⁴ هَا الْمَتَارِسُ. قَدْ أَتَوْا إِلَى
الْمَدِينَةِ لِيَأْخُذُوهَا، وَقَدْ دُفِعَتِ الْمَدِينَةِ لِيَدِ الْكَلْدَانِيَّينَ
الَّذِينَ يُخَارِبُونَهَا بِسَبِيلِ السَّيْفِ وَالْجُنُوْنِ وَالْوَيْا، وَمَا
تَكَلَّمَتِ بِهِ فَقَدْ حَدَثَ وَهَا أَنْتَ نَاطِرٌ. وَقَدْ قُلْتَ أَنْتَ لِي
أَيَّهَا السَّيْدُ الرَّبُّ، اسْتَرِ لِنَفْسِكَ الْحَقْلَ بِفُصَّةٍ وَأَشْهَدْ
شُهُودًا، وَقَدْ دُوقَتِ الْمَدِينَةِ لِيَدِ الْكَلْدَانِيَّينَ²⁵ ثُمَّ صَارَتْ
كَلْمَةُ الرَّبِّ إِلَى إِرْمِيَا,²⁷ هَنَدَّا الرَّبُّ إِلَهُ كُلِّ ذِي جَسَدٍ.
هَلْ يَعْسُرُ عَلَيَّ أَمْرٌ مَا.²⁸ لِذَلِكَ هَكَدَا قَالَ الرَّبُّ. هَنَدَّا
أَذْفَعَ هَذِهِ الْمَدِينَةَ لِيَدِ الْكَلْدَانِيَّينَ وَلِيَدِ تُبُوكَذْنَصَرِ مَلِكِ
بَابِلِ فَيَأْخُذُهَا.²⁹ قَيَّاتِي الْكَلْدَانِيُّونَ الَّذِينَ يُخَارِبُونَ هَذِهِ
الْمَدِينَةَ فَقُسْطَلُوْنَ هَذِهِ الْمَدِينَةَ بِالنَّارِ، وَبُحْرُفُونَهَا
وَالْبُيُوتَ الَّتِي بَحْرُوا عَلَى سُطُوحَهَا لِلْبَعْلِ وَسَكَبُوا
سَكَائِبَ لِالْهَيَّاهِ أُخْرَى لِيُغَيْطُونَي.³⁰ لَأَنَّ بَنِي إِسْرَائِيلَ وَبَنِي
يَهُودَا صَنَعُوا السَّرَّ فِي عَيْنِي مُمْدُ صَبَاهُمْ. لَأَنَّ بَنِي
إِسْرَائِيلَ أَغَاطُونِي بِعَقْلِ أَيْدِيهِمْ يَقُولُ الرَّبُّ. لَأَنَّ هَذِهِ
الْمَدِينَةَ قَدْ صَارَتْ لِي لِعَصَبِي وَلِغَيْطِي مِنَ الْيَوْمِ الَّذِي
فِيهِ بَتُّوْهَا إِلَى هَذَا الْيَوْمِ لِأَنْزَعَهَا مِنْ أَمَامِ وَجْهِي مِنْ
أَخْلِ كُلِّ سَرِّ بَنِي إِسْرَائِيلَ وَبَنِي يَهُودَا الَّذِي عَمِلُوهُ
لِيُغَيْطُونِي يِهِ، هُمْ وَمُلُوكُهُمْ وَرُؤْسَاوُهُمْ وَكَهَشَهُمْ
وَأَنْبِيَاوُهُمْ وَرَجَالُ يَهُودَا وَسُكَّانُ أُورْشَلِيمَ.³¹ وَقَدْ حَوَلُوا
لِي الْقَفَا لَا الْوَحْةَ، وَقَدْ عَلَمْتُهُمْ مُبْكِرًا وَمُعْلِمًا وَلَكِنَّهُمْ
لَمْ يَسْمَعُوا لِيَقْبِلُوا أَذْبَا.³⁴ بَلْ وَصَنَعُوا مَكْرُهَاتِهِمْ فِي
الْبَيْتِ الَّذِي دُعِيَ بِاسْمِي لِيُسْجِسُوهُ.³⁵ وَبَنَوْا الْمُرْتَفَعَاتِ
لِلْبَعْلِ الَّتِي فِي وَادِي ابْنِ هُنُومَ لِيُحِيزُوا بِيَهُومِ وَبَنَانِهِمْ
فِي النَّارِ لِمُولَكَ، الْأَمْرَ الَّذِي لَمْ أَوْصِهِمْ يِهِ وَلَا صَعَدَ
عَلَى قَلَبِي لِيَعْمَلُوا هَذَا الرَّجْسَ لِيَعْمَلُوا يَهُودَا
بِخُطِيْئَةِ³⁶ وَالآنَ لِذَلِكَ هَكَدَا قَالَ الرَّبُّ إِلَهُ إِسْرَائِيلَ عَنْ
هَذِهِ الْمَدِينَةِ الَّتِي تَقُولُونَ إِنَّهَا قَدْ دُوقَتِ لِيَدِ مَلِكِ بَابِلِ
بِالسَّيْفِ وَالْجُنُوْنِ وَالْوَيْا.³⁷ هَنَدَّا أَجْمَعُهُمْ مِنْ كُلِّ الْأَرَاضِي
الَّتِي طَرَدُتُهُمْ إِلَيْهَا بِعَصَبِي وَغَيْطِي وَسَخْطِ عَظِيمٍ،

وَأَرْدُهُمْ إِلَى هَذَا الْمَوْضِعِ وَأَسْكِنُهُمْ آمِينِينَ. ³⁸ وَيَكُونُونَ لِي سَعْبَاً وَأَنَا أَكُونُ لَهُمْ إِلَهًا. ³⁹ وَأَعْطِيهِمْ قَلْبًا وَاحِدًا وَطَرِيقًا وَاحِدًا لِيَخَافُونِي كُلَّ الْأَيَامِ، لِغَيْرِهِمْ وَحْيْرٌ أَوْلَادَهُمْ بَعْدَهُمْ. ⁴⁰ وَأَقْطَعَ لَهُمْ عَهْدًا أَبْدِيًّا أَنِّي لَا أَرِجِعُ عَهْمَ لِأَخْيَسِ إِلَيْهِمْ، وَأَجْعَلُ مَخَافَتِي فِي قُلُوبِهِمْ فَلَا يَحِيدُونَ عَنِّي. ⁴¹ وَأَفْرَخُ بِهِمْ لِأَخْيَسِ إِلَيْهِمْ، وَأَغْرِسُهُمْ فِي هَذِهِ الْأَرْضِ بِالْأَمَانَةِ بِكُلِّ قَلْبِي وَبِكُلِّ نَفْسِي. ⁴² لَأَنَّهُ هَكَذَا قَالَ الرَّبُّ. كَمَا حَلَّتْ عَلَى هَذَا السَّعْبُ كُلَّ هَذَا الشَّرُّ الْعَظِيمِ، هَكَذَا أَجِبُ أَنَا عَلَيْهِمْ كُلَّ الْحَيْرِ الَّذِي تَكَلَّمُ بِهِ إِلَيْهِمْ. قُنْسَرَى الْحُقُولُ فِي هَذِهِ الْأَرْضِ التِّي تَقُولُونَ إِنَّهَا حَرَبَةٌ بِلَا إِنْسَانٍ وَبِلَا حَيَوانٍ، وَقَدْ دُوَقْتُ لِي الْكَلْدَانِيَّنَ ⁴³. يَشْتَرِئُونَ الْحُقُولَ بِفِضَّةٍ وَبِكِتْبَوْنَ ذَلِكَ فِي صُكُوكِ، وَبِحَتِمُونَ وَبِسُهُودُونَ شُهُودًا فِي أُرْضِ يَبْنَامِينَ وَحَوْالَيْ أُورْسَلَيمَ وَفِي مُدْنَ يَهُودَا وَمُدْنَ الْجَنَلِ وَمُدْنَ السَّهْلِ وَمُدْنَ الْجَنُوبِ، لَأَنِّي أَرْدُ سَبِيلَهُمْ يَقُولُ الرَّبُّ.